# Deloitte. 德勤

中国 税务与商务咨询 | 海关与全球贸易服务 English

# 税务快讯

2014年5月7日

# 自贸试验区海关新政



海关总署在 2014 年 4 月 22 日召开的上海市政府新闻发布会上表示,将在中国(上海)自由贸易试验区(简称"自贸试验区")推出 14 项海关监管服务新制度。这些新措施旨在简化企业的通关手续,加快通关速度,拓展自贸试验区功能等。此前,部分制度已在自贸试验区内的部分企业先行试点。目前首批新政已于 5 月 1 日之前或自 5 月 1 日起落地;其余则将在 6 月 30 日前推广实施。

# 海关新政要点

#### 便利通关措施

- 内销选择性征税(即将实施)
  - 对设在自贸试验区内的企业生产、加工并销往国内市场的货物,企业可自主选择按其对应 进口料件或实际报验状态,计算缴纳进口关税。这项措施可便于有关企业根据自身情况选 择最优的计税方式。
- 旨在减少物流成本及提高通关效率的有关措施,例如:
  - 对于进境货物,允许企业先提货进区,再办理通关手续(自5月1日起正式实施)
  - 允许企业对己放行货物向海关自主集中缴付税款(即将实施)
  - 海关可以企业 ERP 系统每日自动发送的工单数据为基础,对加工贸易项下进口的保税料件进行监管核销(自5月1日起正式实施)

### 功能拓展措施

保税展示交易(5月1日前已正式实施)符合条件的区内企业在向海关提供足额税款担保后,可以在区外指定场所开展保税展示交

易,对展示期间发生内销的货物实施先销后税、集中申报。该项举措将有利于经营高价值 货物(如拍卖品、汽车等)的相关企业。

• 境内外维修(自5月1日起正式实施)

由此前的仅允许区内企业开展区内生产出口产品的返区维修、转变为允许符合条件的区内 企业开展高技术、高附加值、无污染的境内外维修业务。

期货保税交割制度(5月1日前已正式实施)

允许企业在自贸试验区内以保税监管状态的货物为标的物,开展期货实物交割。将实施区 域从洋山保税港区扩大到整个自贸试验区,交割商品从铜和铝扩展至上海期交所所有上市 商品品种。

• 融资租赁相关制度(5月1日前已正式实施) 海关对融资租赁货物按照审查确定的租金分期征收关税和增值税。

如您有任何问题,请联系:

## 海关与全球贸易服务主管合伙人

香港

## 展佩佩

合伙人

+852 2852 6440

#### sachin@deloitte.com.hk

华北区	华东区	华南区
北京	上海	广州
周翊	高立群	张少玲
合伙人	合伙人	合伙人
+86 10 8520 7512	+86 21 6141 1053	+86 20 2831 1212
jchow@deloitte.com.cn	ligao@deloitte.com.cn	jazhang@deloitte.com.cn

中国 上海 延安东路 222 号 外滩中心 30 楼

Deloitte ("德勤") 泛指德勤有限公司(一家根据英国法律组成的私人的担保有限公司,以下称"德勤有限公司"),以 及其一家或多家成员所。每一个成员所均为具有独立法律地位的法律实体。请参阅 www.deloitte.com/cn/about 中有关 德勤有限公司及其成员所法律结构的详细描述。

© 2014 德勤 · 关黄陈方会计师行(香港)、德勤 · 关黄陈方会计师行(澳门)、德勤华永会计师事务所(特殊普通合 伙) (中国大陆) 版权所有 保留一切权利

#### 主頁











#### 隐私

感谢您对德勤中国服务的关注。德勤中国希望可以继续使用您的个人资料 (特别是姓名及联系信息),以向您发送市场和政策最新动态,以及由德勤中国举办、赞助或宣传之研讨会及其他活动的邀请函。如您日后不希望收到由德勤中国发出的信息,请回复电邮并在邮件主题栏中填上"Unsubscribe"。

如欲更新您的个人资料,请点击此处。

德勤中国泛指德勤 • 关黄陈方会计师行(香港)、德勤 • 关黄陈方会计师行(澳门)、德勤华永会计师事务所(特殊普通合伙)(中国大陆)以及其于香港、澳门及中国大陆从事业务之关联机构。

China

Tax & Business Advisory | Customs & Global Trade

# Tax Newsflash

May 7, 2014

# New Customs measures introduced in Pilot FTZ

中文



China's General Administration of Customs announced in a press conference on 22 April 2014 that 14 new Customs measures are being implemented in the China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone (Pilot FTZ). The measures aim to simplify and expedite the customs clearance process and already have been tested on a select group of enterprises in the Pilot FTZ. The first tranche of the new rules were launched on or before 1 May 2014, with the remainder to be rolled out before 30 June.

## **Highlights of new Customs measures**

#### Measures to facilitate Customs declarations

- Optional import tax treatment for qualified products (to be implemented)
   For goods produced in the Pilot FTZ and then sold into the non-FTZ domestic market, relevant enterprises may choose to have the import Customs duty determined by reference to the value of the finished goods or to the imported materials/components making up the goods. This measure will enable an enterprise to opt for treatment that best fits its business needs.
- Reducing logistics costs and/or improving the efficiency of Customs, e.g.
  - Goods will be allowed to enter the Pilot FTZ before the relevant Customs

- declaration procedures are made (launched on 1 May);
- Import tax may be paid on a consolidated basis (to be implemented); and
- A work-order based e-system will be adopted by the Customs in the Pilot FTZ to facilitate the Customs monitoring and management on bonded materials imported under processing trade model (launched on 1 May).

## Measures to expand the functions of Pilot FTZ

- Display of bonded goods outside Pilot FTZ (launched before 1 May)
  Enterprises in the Pilot FTZ will be allowed to ship bonded goods outside the Pilot FTZ
  for display purposes, provided they pay a deposit to the Customs authorities. The import taxes due on the goods may not have to be paid until after the goods have been sold.
  This measure will be especially attractive to enterprises dealing with high value goods, such as goods from auction houses and vehicles.
- Repair and maintenance services (launched on 1 May)
   Previously, repair and maintenance services could be carried out in the Pilot FTZ (or similar bonded zones) only on products that originally had been manufactured in and exported from the zone. The new rules allow qualified Pilot FTZ enterprises to provide "high-tech, high value-added, non-pollution" repair and maintenance services in the Pilot FTZ, irrespective of where the product was originally manufactured.
- Delivery of bonded goods for futures trading (launched before 1 May)
   Bonded delivery services for futures trading will be provided throughout the Pilot FTZ and for all commodities listed on the Shanghai futures exchange. Previously, bonded delivery was limited to copper and aluminum in the Yangshan port area.
- Finance leasing (launched before 1 May)
   Customs duty and import VAT under a finance leasing arrangement will be collected on an installment basis, subject to the review and approval of the Customs authorities.

If you have any questions please contact:

**Customs & Global Trade Service Line Leader** 

**Hong Kong** 

Sarah Chin

Partner

+852 2852 6440

sachin@deloitte.com.hk

**Eastern China Southern China Northern China** Beijing Shanghai Guangzhou Yi Zhou Li Qun Gao Janet Zhang Partner Partner Partner +86 10 8520 7512 +86 21 6141 1053 +86 20 2831 1212 jchow@deloitte.com.cn ligao@deloitte.com.cn jazhang@deloitte.com.cn 30/F Bund Center 222 Yan An Road East Shanghai 200002, China

Deloitte refers to one or more of Deloitte Touche Tohmatsu Limited, a UK private company limited by guarantee, and its network of member firms, each of which is a legally separate and independent entity. Please see <a href="https://www.deloitte.com/cn/en/about">www.deloitte.com/cn/en/about</a> for a detailed description of the legal structure of Deloitte Touche Tohmatsu Limited and its member firms

© 2014 Deloitte Touche Tohmatsu in Hong Kong, Deloitte Touche Tohmatsu in Macau, and Deloitte Touche Tohmatsu Certified Public Accountants LLP in the Chinese Mainland. All rights reserved.

#### Homepage



#### **Privacy**

Thank you for your interest in Deloitte China services. Deloitte China would like to continue to use your personal information (in particular name and contact details) for the purpose of sending you marketing and regulatory updates, invitations to seminars and other events organized, sponsored or promoted by Deloitte China. If you do not wish to receive further communications from Deloitte China, please send a return email to the sender with the word "Unsubscribe" in the subject line.

If you would like to update your personal information, please click here.

Deloitte China refers to Deloitte Touche Tohmatsu in Hong Kong, Deloitte Touche Tohmatsu in Macau, Deloitte Touche Tohmatsu Certified Public Accountants LLP in the Chinese Mainland and their respective affiliates practising in Hong Kong, Macau and the Chinese Mainland.